

353804-2026 - Zadávání

Itálie – Opravy, údržba a související služby pro železnice a jiná zařízení – GPA n. 66544 finalizzata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

OJ S 99/2026 26/05/2026

**Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim
Služby**

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

E-mail: servizimanutentivi@cert.trenitalia.it

Právní forma kupujícího: Veřejný podnik ovládaný ústředním orgánem státní správy

Činnost zadavatele: Železniční služby

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: GPA n. 66544 finalizzata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

Popis: Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC della Direzione Tecnica di Trenitalia S.p.A

Identifikátor řízení: 60333754-ec45-4d4f-9ea5-ed565406023b

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50220000 Opravy, údržba a související služby pro železnice a jiná zařízení

2.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: Viale Fortore 1, Foggia (FG); Viale Europa 23, Torre del Greco (NA); Viale Stazione Porta Vescovo 3, Verona (VR); Via dell'Arsenale 46, Vicenza (VI); Via Lomellina 5, Voghera (PV)

Obec: Roma

PSC: 00161

Nižší územní jednotka země (NUTS): Roma (IT43)

Země: Itálie

Další informace: Luogo principale di esecuzione: Voghera, Vicenza, Foggia, Napoli, Verona

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 13 217 331,25 EUR
Maximální hodnota rámcové dohody: 13 217 331,25 EUR

2.1.4. Obecné informace

Právní základ:

Směrnice 2014/25/EU

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Zadávací dokumentace

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: GPA n. 66544 finalizzata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

Popis: Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC della Direzione Tecnica di Trenitalia S.p.A.

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 50220000 Opravy, údržba a související služby pro železnice a jiná zařízení

Možnosti:

Popis možností: Trenitalia si riserva la facoltà – cui l'Appaltatore presta, sin da ora, il proprio incondizionato consenso – di disporre la proroga temporale ai medesimi prezzi, patti e condizioni, sino ad un massimo di 36 mesi (trentasei). Trenitalia si riserva altresì la facoltà – cui l'Appaltatore presta, sin da ora, il proprio incondizionato consenso – di richiedere ulteriori prestazioni ai medesimi prezzi, patti e condizioni fino alla concorrenza di un importo massimo stimato a base dell'appalto di € 6.405.833,06 (euro sei milioni e quattrocentocinquemilaottocentotrentatré/06).

5.1.2. Místo plnění

Poštovní adresa: Viale Fortore 1, Foggia (FG); Viale Europa 23, Torre del Greco (NA); Viale Stazione Porta Vescovo 3, Verona (VR); Via dell'Arsenale 46, Vicenza (VI); Via Lomellina 5, Voghera (PV)

Obec: Roma

PSČ: 00161

Nižší územní jednotka země (NUTS): Roma (IT143)

Země: Itálie

Další informace: Luogo principale di esecuzione: Voghera, Vicenza, Foggia, Napoli, Verona

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 24 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 1

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 13 217 331,25 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ano

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Relevantní vzdělání a profesní kvalifikace

Popis výběrového kritéria: L'operatore economico – nonché l'eventuale impresa ausiliaria – deve essere in possesso dei requisiti di ordine generale di cui agli artt. 94, 95 e 169 del D.lgs. 36/2023.

Kritérium: Zápis do obchodního rejstříku

Popis výběrového kritéria: L'operatore economico deve essere in possesso del requisito dell'iscrizione nel registro della camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura o nel registro delle commissioni provinciali per l'artigianato o presso i competenti ordini professionali per un'attività pertinente anche se non coincidente con l'oggetto dell'appalto.

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: Un fatturato globale maturato nei migliori tre anni degli ultimi cinque anni precedenti a quello di indizione della procedura almeno pari complessivamente ad € 4.608.610,00 (euro quattro milioni e seicentottomilaseicentodieci/00) IVA esclusa.

Kritérium: Další ekonomické nebo finanční požadavky

Popis výběrového kritéria: Esecuzione negli ultimi dieci anni dalla data di indizione della procedura di gara di contratti analoghi all'attività di revisione toilette installate su mezzi di trasporto, anche a favore di soggetti privati di importo minimo pari complessivamente a € 2.304.305,00 (euro due milioni e trecentoquattromilatrecentocinque/00) IVA esclusa.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Kvalita

Popis: L'appalto sarà aggiudicato con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa individuata sulla base del miglior rapporto qualità prezzo.

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: italština

Lhůta pro vyžádání dalších informací: 21/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Adresa zadávací dokumentace: <https://eprocurement.gruppofs.it/>

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://eprocurement.gruppofs.it/>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: italština

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Popis finanční záruky: Garanzia provvisoria a garanzia dell'offerta pari al 2% (due per cento) dell'importo complessivo a base di gara - ossia pari all'importo di € 264.347,00 (euro duecentosessantaquattromilatrecentoquarantasette/00) - avente validità per almeno 180 giorni dalla data di scadenza del termine fissato per la presentazione dell'offerta. Il Garante si impegna a rinnovare, su richiesta di Trenitalia S.p.A., la garanzia per un periodo di tempo pari a n. 180 (centottanta) giorni, nel caso in cui al momento della scadenza originariamente fissata non sia ancora intervenuta l'aggiudicazione. Garanzia definitiva per l'esatto adempimento delle obbligazioni contrattuali, per un importo pari al 2% dell'importo complessivo netto di aggiudicazione dell'Accordo Quadro. Garanzia definitiva per l'esatto adempimento delle obbligazioni contrattuali, per un importo pari al 10% dell'importo di ogni singolo contratto applicativo.

Lhůta pro doručení nabídek: 04/09/2026 13:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 6 Měsíce

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Podmínky týkající se plnění zakázky: Si rimanda al Bando di Gara, al Disciplinare di gara e al Capitolato Tecnico.

Elektronická fakturace: Povolena

Finanční ujednání: Non previsto

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda bez obnovení soutěže

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro přezkum: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Organizace přijímající žádosti o účast: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizace zpracovávající nabídky: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

8. Organizace

8.1. ORG-0001

Oficiální název: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Registrační číslo: 05403151003

Poštovní adresa: Piazza della Croce Rossa, 1

Obec: Roma

PSČ: 00161

Nižší územní jednotka země (NUTS): Roma (IT43)

Země: Itálie

E-mail: servizimanutentivi@cert.trenitalia.it

Telefon: 3387251891

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline

Organizace přijímající žádosti o účast

Organizace zpracovávající nabídky

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Registrační číslo: 80195990587

Poštovní adresa: Via Flaminia, 189

Obec: Roma

PSČ: 00196

Nižší územní jednotka země (NUTS): Roma (IT43)

Země: Itálie

E-mail: tarmsegrprotocolloamm@gacert.it

Úlohy této organizace:

Organizace příslušná pro přezkum

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: ae88c0e6-a91a-4082-9304-953527f4a3bd - 01

Druh formuláře: Zadávání

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 17

Datum odeslání oznámení: 22/05/2026 11:57:14 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: italština

Číslo zveřejnění oznámení: 353804-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 99/2026

Datum zveřejnění: 26/05/2026